

### ISTRUZIONI DI MONTAGGIO

Seguire attentamente le ISTRUZIONI riportate nella figura accanto.  
I componenti che diventano danneggiati devono essere sostituiti con componenti analoghi (\*\*)  
Posizionando il dispositivo di illuminazione, evitare il contatto tra il cavo di rete e l'apparecchio.  
N.B.: La conforma alla norma è garantita soltanto utilizzando il dispositivo di illuminazione di sicurezza (\*) che risponde alle norme EN60598-1, EN60598-2-22, EN62403.  
L'apparecchio è conforme alle norme EN 60598-1, EN60598-2-22, EN 62403.

### MOUNTING INSTRUCTIONS

Please follow the instructions as shown in the relative picture.  
Damaged components must be replaced with new ones of the same type (\*\*)  
When positioning the power device, ensure that the mains cable does not touch the fixture.  
N.B.: Conformance to standards is guaranteed only if safety cover (\*) is used together with the regulations are used EN60598-1, EN60598-2-22, EN 62403.  
The photometric performance indicated in the catalogue is guaranteed when using the shown (FOSNOVA).  
The spot is suitable to standards EN 60598-1, EN 60598-2-22, EN 62403.

### INSTRUCTIONS DE MONTAGE

Respecter soigneusement les indications affichées sur les schémas.  
Les composants endommagés doivent être remplacés par des composants de même type (\*\*)  
Eviter le contact entre l'appareil et le câble d'alimentation de la norme EN 60598-1, EN 60598-2-22, EN 62403.  
N.B.: La conformité à la norme n'est assurée que si on utilise le dispositif de sécurité (\*) qui répond aux normes EN60598-1, EN60598-2-22, EN62403.  
Les performances photométriques indiquées dans notre catalogue ne sont atteintes qu'en utilisant les lampes indiquées (FOSNOVA).  
L'appareil est conforme aux normes EN 60598-1, EN 60598-2-22, EN 62403.

### MONTAGEANLEITUNG

Die in den Darstellungen aufgeführten Angaben müssen strengstens befolgt werden.  
Beschädigte Bauteile, die nicht austauschbar sind, müssen durch gleichwertige ersetzt werden.  
N.B.: Die Übereinstimmung mit den Richtlinien wird nur dann gewährleistet, wenn die Lichtstromerzeugung (\*\*) nach EN verwendet werden EN60598-1, EN60598-2-22, EN62403.  
Die Leistungsdaten sind nur bei Verwendung der angegebenen Lampen gültig.  
Das Gerät entspricht der Norm EN 60598-1, EN 60598-2-22, EN 62403.

### INSTRUCCIONES DE MONTAJE

Seguir atentamente las Instrucciones que se recogen en las ilustraciones.  
Los componentes que sufran daños han de ser sustituidos por componentes análogos (\*\*)  
Al colocar el dispositivo de luces, evitar el contacto entre el cable de red y el aparato.  
NOTA: La conformidad a la norma sólo es garantada a través de la utilización de dispositivos de iluminación de seguridad (\*) que cumplen las normas EN60598-1, EN60598-2-22, EN62403.  
Las prestaciones fotométricas indicadas en nuestro catálogo sólo se consiguen si se utilizan las lámparas indicadas (FOSNOVA).  
El aparato cumple con las normas EN 60598-1, EN 60598-2-22, EN 62403.

### INSTRUÇÕES DE MONTAGEM

Seguir cuidadosamente as instruções indicadas nas figuras.  
Os componentes eventualmente danificados devem ser substituídos por outros idênticos (\*\*)  
Ao posicionar o dispositivo de iluminação, evitar o contacto entre o cabo de alimentação e o aparelho.  
NOTA: A conformidade com a norma só é garantida através da utilização de dispositivos de iluminação de segurança (\*) que cumprem as normas EN60598-1, EN60598-2-22, EN62403.  
O aparelho cumpre as normas EN 60598-1, EN 60598-2-22, EN 62403.

### ИСТРУКЦИЯ ПО МОНТАЖУ

Точно следовать указаниям, изображенным рисунками.  
Для замены неисправных компонентов использовать только аналогичные запчасти (\*\*)  
При установке лампы избегать контакта между проводом электропитания и прибором. Прим.: Соответствие стандартам гарантируется только при использовании лампы, соответствующей техническим характеристикам EN60598-1, EN60598-2-22, EN62403.  
Примечание: Валорите Fotometricheskie ukazaniya v kataloge realizuyutsya tolko pri ispolzovanii lamp, ukaazannykh v kataloge (FOSNOVA).  
Прибор соответствует стандартам EN 60598-1, EN 60598-2-22, EN 62403.

### INSTRUKCJA MONTAŻU

Dokładnie przeczytać zaleceń i zaleceń zawartych w rysunkach.  
W razie uszkodzenia części należy zamienić je na części identyczne (\*\*)  
Podczas instalacji urządzenia należy unikać kontaktu między przewodem zasilającym a urządzeniem.  
Uwaga: Zgodność z normą gwarantowana jest pod warunkiem stosowania żarówek zgodnych z danymi katalogowymi (\*\*)  
Wszystkie dane fotometryczne podane w katalogu dotyczą wyłącznie lamp, które są wymienione w katalogu (FOSNOVA).  
Urządzenie spełnia normy EN 60598-1, EN 60598-2-22, EN 62403.

### Acc. FOSNOVA INCLUDED

La conforma alla norma CEI EN 60598-2-22 è determinata esclusivamente dall'uso degli accessori FOSNOVA.  
Compliance with CEI EN 60598-2-22 is ensured only with the use of "FOSNOVA" accessories.  
La conforma alla norma CEI EN 60598-2-22 es effective uniquement par l'utilisation des accessoires "FOSNOVA".  
Die Konformität der europäischen Richtlinie CEI EN 60598-2-22 wird ausschließlich durch den Einsatz von "FOSNOVA"-Zubehörteilen bewirkt.  
La conforma alla norma CEI EN 60598-2-22 queda determinada exclusivamente por el uso de los accesorios "FOSNOVA".  
A conformidade com a norma CEI EN 60598-2-22 é estabelecida exclusivamente pelo uso dos acessórios da "FOSNOVA".  
Соблюдение нормы CEI EN 60598-2-22 обеспечивается только использованием аксессуаров "FOSNOVA".  
Zgodność z normą CEI EN 60598-2-22 jest wyznaczona wyłącznie przez zastosowanie akcesoriów "FOSNOVA".

• Posizione di funzionamento - Operating position  
• Position de fonctionnement - Betriebsposition  
• Posición de funcionamiento - Posición de funcionamiento  
• Положення роботи - Położenie funkcyjne  
• Ammesso - Allowed  
• Adatto - Suitable  
• Dopuszczono - Disallowed  
• Non ammesso - Not allowed  
• Nicht zulässig - Not admissible  
• Nie dozwolono - Disallowed

Per il tipo di attacco: Se il cavo flessibile di questo apparecchio viene danneggiato deve essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio assistenza, o da personale qualificato equivalente, al fine di evitare danni.  
Für die Art der Befestigung: Wenn das flexible Kabel dieses Geräts beschädigt wird, muss es durch den Hersteller ersetzt werden, durch ein Fachgeschäft ersetzt werden, oder durch einen qualifizierten Techniker ersetzt werden, um Schäden zu vermeiden.  
Para el tipo de montaje: Si el cable flexible de este aparato se daña, debe ser substituido por el constructor o por un servicio asistencia o por personal cualificado equivalente, a fin de evitar daños.  
Für die Art der Befestigung: Wenn das flexible Kabel dieses Geräts beschädigt wird, muss es durch den Hersteller ersetzt werden, durch ein Fachgeschäft ersetzt werden, oder durch einen qualifizierten Techniker ersetzt werden, um Schäden zu vermeiden.

Per il tipo di attacco: Se il cavo flessibile di questo apparecchio viene danneggiato deve essere sostituito dal costruttore o dal suo servizio assistenza, o da personale qualificato equivalente, al fine di evitare danni.  
Für die Art der Befestigung: Wenn das flexible Kabel dieses Geräts beschädigt wird, muss es durch den Hersteller ersetzt werden, durch ein Fachgeschäft ersetzt werden, oder durch einen qualifizierten Techniker ersetzt werden, um Schäden zu vermeiden.

Fuer de Leuchten Typ: Sollte das assenure Kabel beschädigt werden, dann hat es fachgemäss ersetzt zu werden, um Schäden zu vermeiden.  
Für die Art der Befestigung: Wenn das flexible Kabel dieses Geräts beschädigt wird, muss es durch den Hersteller ersetzt werden, durch ein Fachgeschäft ersetzt werden, oder durch einen qualifizierten Techniker ersetzt werden, um Schäden zu vermeiden.

Para se montar do tipo: Se o cabo flexível estiver danado, deve ser substituído pelo construtor, pelo seu serviço de assistência ou por pessoal qualificado por um cabo equivalente afim de evitar danos.  
Für die Art der Befestigung: Wenn das flexible Kabel dieses Geräts beschädigt wird, muss es durch den Hersteller ersetzt werden, durch ein Fachgeschäft ersetzt werden, oder durch einen qualifizierten Techniker ersetzt werden, um Schäden zu vermeiden.

Ustawienie typu: Jeśli kabel elastyczny urządzenia ulegnie uszkodzeniu, należy uniknąć zagrożenia i jego wymianę należy zlecić producentowi, autorzyzowanemu serwisowi lub wykwalifikowanemu personelowi.  
Für die Art der Befestigung: Wenn das flexible Kabel dieses Geräts beschädigt wird, muss es durch den Hersteller ersetzt werden, durch ein Fachgeschäft ersetzt werden, oder durch einen qualifizierten Techniker ersetzt werden, um Schäden zu vermeiden.

• COMPONENTI ELETTROSTATICI SENSIBILI - NON ESERCITARE PRESSIONE SULLI LED  
• ELEKTROSTATISCHES KOMPONENTEN - DO NOT PUT PRESSURE ON THE LED  
• ELEKTROSTATISCHES KOMPONENTEN SENSIBLES - NAO COLOCAR PRESSAO SOBRE O LED  
• COMPONENTI SENSIBILI NE PAS METTRE LA PRESSION SUR LA LED  
• Elektrostatisk gefährdete Bauelemente - NO PONGA PRESSÃO SOBRE O LED  
• Elektrostatisk komponenter sensitive - NICHT VERWENDEN DRUCK AUF LED  
• C-устраиваемые компоненты НЕ УДВЖАТЬ PRESSIA NA LED  
• ELEMENTY wrażliwe elektrostatycznie HE UCISKOWAĆ ZADZIAŁAJĄCE NA LED

• In caso di rottura del vetro il prodotto non può essere utilizzato, contattare il costruttore per la sua sostituzione.  
• Should the glass break, the product cannot used and you should contact the manufacturer for its replacement.  
• In case of endommagement de l'écran de protection le produit ne peut pas être utilisé, contactez le fabricant pour le remplacement.  
• Falls das Glas kaputt sein sollte, kann das Produkt nicht verwendet werden. Kontaktieren Sie in dem Fall den Hersteller um das Glas zu ersetzen.  
• Este aparelho não deve ser absolutamente coberto por material isolante.  
• El aparato no debe ser absolutamente cubierto por material aislante.  
• В случае повреждения стекла прибор не использовать. Обратитесь к производителю для замены стекла.  
• W przypadku uszkodzenia szkła urządzenia nie należy przyskrywać materiałem izolacyjnym.

• L'apparecchio non deve, in alcune circostanze, essere coperto con materiale isolante.  
• The equipment must not, under any circumstances, be covered with insulating material.  
• L'appareil ne doit en aucun cas être recouvert avec du matériau isolant.  
• Das Gerät darf unter keinen Umständen mit Isoliermaterial bedeckt werden.  
• Este aparelho não deve ser absolutamente coberto por material isolante.  
• El aparato no debe ser absolutamente cubierto por material aislante.  
• В żadnych wypadkach urządzenie nie należy przyskrywać materiałem izolacyjnym.

• Dis. min. oggetto luminoso - Min. distance of lighted object - Distancia mín. del objeto iluminado  
• Mindestabstand zum beleuchteten Gegenstand - Abstand min. do objeto iluminado  
• Minimalni odległość oświetlanego przedmiotu

ATTENZIONE: SCOSCA ELETTRICA.  
Achtung: ES BEFINDET SICH GEFÄHRDES ELEKTRISSCHEN SCHLAGES.  
CAUTION: ELECTRIC SHOCK.  
ATTENTION: DÉCHARGES ÉLECTRIQUES.  
ADVERTENCIA: DESCARGA ELÉCTRICA.  
UWAGA: PORAZENIE PRĄDEM ELEKTRYCZNYM.

Utilizzabile con lampade che non necessitano di schermi di protezione  
• To be utilized with lamps that don't need a protective screen  
• A utiliser avec lampes qui ne nécessitent pas d'un écran de protection  
• Benutzen Sie leuchtstoffröhren, welche schutzschirme nicht benötigen sind  
• Usar con lampas que no necesitan de pantalla de protección  
• Usar con lampas que não necessitam de difusor de proteção  
• Уживати з лампочками, які не потребують екрану захисту скла  
• Уживай wyłącznie z żarówkami, które nie wymagają ekran zabezpieczający.

L'INSTALLAZIONE PUÒ RICHIEDERE L'INTERVENTO DI PERSONALE QUALIFICATO.  
THE AID OF QUALIFIED PERSONNEL MAY BE REQUIRED FOR INSTALLATION.  
L'INSTALLATION POURRAIT INTERVENIR DE PERSONNEL QUALIFIÉ.  
DIE INSTALLATION KANN DIE BETEILIGUNG VON FACHPERSONNEL ERFORDERN.  
A INSTALÇÃO PODE NECESSITAR A INTERVENÇÃO DE PESSOAL QUALIFICADO.  
DURANTE A INSTALAÇÃO PODE NECESSARIAR-SE A INTERVENÇÃO DE PESSOAL QUALIFICADO.  
INSTALACJA POWINNO DOKONAĆ WYKWAŁIFIKOWANY PERSONEL.  
ПРИ УСТАНОВКЕ МОЖЕТ ПОТРЕБОВАТЬСЯ КВАЛИФИЦИРОВАННЫЙ ПЕРСОНАЛ

Fosnova nie ponosi żadnej odpowiedzialności za ewentualne uszkodzenia przedmiotów znajdujących się w pobliżu urządzenia. Przedmioty skalakowate, wystawione na działanie promieni ultravioletnych lub innych źlewi, mogą być uszkodzone.  
Buzoncazarea LED utilizata este un produs de expozitie a lumii, al distanta de lumina luminoasa a la distanta de expozitie a lumii.  
A fonte de iluminação com LEDs contém neste aparelho de iluminação pode ser substituída apenas pelo construtor.  
Adequado para ser montado em suportes normalmente inflamáveis.

Fosnova non assume nessuna responsabilità per eventuali deterioramenti degli oggetti esposti agli oggetti fotosensibili se esposti all'azione dei raggi solari o a sorgenti di luce artificiale possono scolorire, l'efficacia del filtro anti-UV è subordinata al livello di illuminazione LUX, alla distanza della sorgente luminosa, alla durata dell'esposizione e alla fotosensibilità del singolo oggetto.  
La sorgente di illuminazione LED contenuta in questo apparecchio di illuminazione deve essere sostituita solo dal costruttore.  
• Non può per essere installato su superfici normalmente infiammabili.

FOSNOVA shall not be liable for any deterioration of the objects on display. Light sensitive objects may fade if exposed to sunlight or artificial light sources.  
The effectiveness of UV filter is subject to level of illumination (LUX), distance of the light source, length of exposition and individual objects' sensitivity.  
• The LED bulb in this luminaire can be replaced exclusively by the Manufacturer.  
• This luminaire is suitable for direct mounting on normally flammable surfaces.

FOSNOVA n'assume aucune responsabilité pour toute éventuelle des de objets soumis à exposition. Les objets photosensibles peuvent se décolorer lorsque sont exposés à l'action des rayons solaires ou de lue artificielle. L'efficacité du filtre anti-UV est subordonnée au niveau d'éclairage (LUX), à la distance de la source lumineuse, à la durée de l'exposition et à la photosensibilité des objets en question.  
La LED de ce luminaire doit être remplacée uniquement par le fabricant.  
• Installation possible sur des surfaces normalement inflammables.

FOSNOVA übernimmt keinerlei Haftung für die eventuellen Verfärbungen der ausgesetzten Gegenstände. Die lichtempfindlichen Gegenstände können, wenn sie der Wirkung von Sonnenstrahlen oder künstlichen Lichtquellen ausgesetzt sind, verblassen. Die Wirkung des UV-Schutzfilters hängt von der Beleuchtungsstärke (LUX), der Entfernung der Lichtquelle, der Dauer der Aussetzung und von der Lichtempfindlichkeit der einzelnen Gegenstände ab.  
• In diesem Gerät vorhandene LED - Beleuchtungsquelle darf ausschließlich vom Hersteller ersetzt und somit ausgetauscht werden.  
• Zur Installation auf normal brennbaren Oberflächen geeignet.

FOSNOVA não assume nenhuma responsabilidade por possíveis deterioros dos objetos expostos. Os objetos fotosensíveis, de ser expostos à luz solar ou de fontes de luz artificial, podem descolorir. A eficácia do filtro contra os raios ultravioletas está subordinada ao nível de iluminação (LUX), à distância da fonte luminosa, à duração da exposição e à sensibilidade dos objetos em questão.  
A fonte de iluminação com LEDs contém neste aparelho de iluminação pode ser substituída apenas pelo construtor.  
• Adequado para instalação em superfícies normalmente inflamáveis.

FOSNOVA não assume qualquer responsabilidade face a eventuais deterioros dos objetos expostos. Os objetos fotosensíveis, de ser expostos à luz solar ou de fontes de luz artificial, podem descolorir. A eficácia do filtro anti-UV é subordinada ao nível de iluminação (LUX) a distância da fonte luminosa, a duração da exposição e a sensibilidade individual dos objetos.  
A fonte de iluminação com LEDs contém neste aparelho de iluminação pode ser substituída apenas pelo construtor.  
• Adequado para ser montado em suportes normalmente inflamáveis.

Fosnova nie ponosi odpowiedzialności w sytuacji uszkodzenia przedmiotów wystawionych na działanie promieni ultrafioletowych lub innych źlewi, mogą być uszkodzone.  
Buzoncazarea LED utilizata este un produs de expozitie a lumii, al distanta de lumina luminoasa a la distanta de expozitie a lumii.  
A fonte de iluminação com LEDs contém neste aparelho de iluminação pode ser substituída apenas pelo construtor.  
• Adequado para ser montado em suportes normalmente inflamáveis.

Fosnova nie ponosi żadnej odpowiedzialności za ewentualne uszkodzenia przedmiotów znajdujących się w pobliżu urządzenia. Przedmioty skalakowate, wystawione na działanie promieni ultravioletnych lub innych źlewi, mogą być uszkodzone.  
Buzoncazarea LED utilizata este un produs de expozitie a lumii, al distanta de lumina luminoasa a la distanta de expozitie a lumii.  
A fonte de iluminação com LEDs contém neste aparelho de iluminação pode ser substituída apenas pelo construtor.  
• Adequado para ser montado em suportes normalmente inflamáveis.

La Diretiva Europea 2012/19/UE sul trattamento dei rifiuti di apparecchi elettrici ed elettronici (RAEE) dispone quanto segue:  
1. Gli apparecchi di illuminazione non devono essere trattati come normali rifiuti urbani.  
2. Gli apparecchi di illuminazione devono essere consegnati al distributore al momento dell'acquisto di un nuovo apparecchio.  
3. Le lampadine, se smaltite con l'apparecchio, non devono essere frantumate in quanto i contenitori possono diventare inquinanti per l'ambiente.  
4. Il simbolo del batone barrato è riportato sui prodotti per ricordare gli obblighi di raccolta separata.  
5. Lo smaltimento abusivo di detti rifiuti è punito dalla legge.

Pursuant to the EU Directive 2012/19/UE on waste electrical and electronic equipment (WEEE) the following shall apply:  
1. Lighting fittings are not to be treated as urban waste.  
2. Lighting fittings when a new one is purchased or returned to the retailer must be handed over to the retailer.  
3. Light bulbs should not be crushed as they contain hazardous substances.  
4. The symbol of a crossed-out bin is applied to remind users that the product must be disposed of separately.  
5. Unauthorised disposal of waste is an offence and will result in the penalties prescribed by the law.

La Directiva Europea 2012/19/UE sul trattamento dei rifiuti di apparecchi elettrici ed elettronici (RAEE) dispone quanto segue:  
1. Gli apparecchi di illuminazione non devono essere trattati come normali rifiuti urbani.  
2. Gli apparecchi di illuminazione devono essere consegnati al distributore al momento dell'acquisto di un nuovo apparecchio.  
3. Le lampadine, se smaltite con l'apparecchio, non devono essere frantumate in quanto i contenitori possono diventare inquinanti per l'ambiente.  
4. Il simbolo del batone barrato è riportato sui prodotti per ricordare gli obblighi di raccolta separata.  
5. Lo smaltimento abusivo di detti rifiuti è punito dalla legge.

Die Europäische Richtlinie 2012/19/UE, welche sich auf die Entsorgung von elektrischen und elektronischen Geräten bezieht (RAEE), hat die folgenden Anforderungen:  
1. Beleuchtungsgeräte dürfen keinesfalls wie andere normale städtische Abfälle behandelt werden.  
2. Beleuchtungsgeräte, die nicht mehr genutzt werden, müssen bei den Bestellungen und Rückgaben zusammen mit dem neuen Produkt an den Händler übergeben werden.  
3. Leuchtstoffröhren dürfen nicht zerquetscht werden, da diese gefährliche Substanzen enthalten können, die die Umwelt verschmutzen können.  
4. Das Symbol für ein durchgestrichenes Müllgefäß ist auf den Produkten vorhanden, um die Verpflichtung zur getrennten Entsorgung zu verdeutlichen.  
5. Die illegale Entsorgung von Abfällen ist gesetzlich bestraft.

La Directiva Europea 2012/19/UE sobre el tratamiento de residuos de aparatos eléctricos y electrónicos (RAEE) establece lo siguiente:  
1. Los aparatos de iluminación no deben ser tratados como residuos urbanos.  
2. Los aparatos de iluminación deben ser entregados en el momento de la compra de un nuevo aparato o al momento de devolverlo al distribuidor.  
3. Las lámparas, si se entregan con el aparato, no han de triturarse ya que contienen sustancias que pueden resultar contaminantes para el medio ambiente.  
4. El símbolo de un cubo barrado e indicado nos productos para recordar las obligaciones de recogida separada.  
5. La eliminación abusiva de dichos residuos es castigada por la ley.

A Directiva Europeia 2012/19/UE relativa ao tratamento dos resíduos de aparelhos eléctricos e electrónicos (RAEE) estabelece o seguinte:  
1. Os aparelhos de iluminação não devem ser tratados como resíduos urbanos.  
2. Os aparelhos de iluminação devem ser entregados no momento de compra de um novo aparelho ou no momento de o devolver ao distribuidor.  
3. As lâmpadas, se forem entregadas junto com o aparelho, não devem ser trituradas, dado que os seus conteúdos podem resultar contaminantes para o ambiente.  
4. O símbolo de um cubo barrado e indicado nos produtos para lembrar que deve ser efectuado uma recolha separada.  
5. A destinação abusiva dos resíduos é punida pela lei.

Европейская директива 2012/19/UE (по утилизации отходов производства электрических и электронных изделий) предписывает следующее:  
1. Приборы освещения должны утилизироваться отдельно от обычных бытовых отходов.  
2. Оборудование должно сдаваться производителю или продавцу при покупке нового изделия или при возврате изделия продавцу.  
3. Лампы, если они идут на установку вместе с осветительным прибором, не должны быть раздавлены, так как их содержимое может оказаться загрязняющим окружающую среду.  
4. Знак вычеркнутого мусорного ведра на продуктах для напоминания об обязательствах по раздельной утилизации.  
5. Незаконная утилизация отходов карается законом.

Buzoncazarea Europeană 2012/19/UE despre gestionarea reziduurilor de aparate electrice și electronice (RAEE) prevede următoarele:  
1. Aparaturile de iluminat nu trebuie tratate ca deșeurile urbane.  
2. Aparaturile de iluminat trebuie să fie aduse vânzătorului sau distribuitorului la momentul achiziționării unui nou aparat sau la momentul returnării la distribuitor.  
3. Lampurile, dacă sunt livrate împreună cu aparatul, nu trebuie să fie zdrobite, deoarece conțin substanțe care pot polua mediul înconjurător.  
4. Simbolul unui coș de gună tăvănit este indicat pe produse pentru a aminti de obligațiile de depozitare separată.  
5. Eliminarea abuzivă a acestor reziduură este pedesită de lege.

Via Como,9 - 20089 - Rozzano - MI  
www.fosnova.it  
email: info@fosnova.it  
Fax: +39 02 8252355

Seguire attentamente le istruzioni e garantire un funzionamento corretto e sicuro.  
Conservare questo foglio per future necessità. Per eventuali problemi contattare il fornitore.  
Conservare fedelmente l'etichetta per consentire la tracciabilità del prodotto. In caso di reclamo, il prodotto non deve essere modificato. Qualsiasi modifica annulla la garanzia e può rendere pericoloso il prodotto.  
La FOSNOVA s.r.l. declina ogni responsabilità per danni causati da un proprio prodotto montato in modo non conforme alle istruzioni.  
L'installazione del prodotto deve essere eseguita a regola d'arte.  
Per firmi e mesi di produzione, caratteristiche e parametri, vedere l'etichetta di marcatura.  
Please follow the instructions supplied with the product to ensure proper and safe operation.  
Keep this sheet for future reference. Please contact the supplier in case of doubt.  
Keep the packaging label to allow easy tracking of the product in case of complaints.  
The product cannot be modified. Any modification will void the warranty and may make the product unsafe.  
FOSNOVA s.r.l. cannot be held responsible for damages caused by installation performed other than in accordance with the instructions described in this section.  
Products must be installed according to the state of the art.  
The year and month of construction, characteristics and parameters are indicated on the marking label.  
Suivre attentivement les indications données, pour garantir un fonctionnement correct et sans risque.  
Conservier la présente notice pour toute nécessité future. En cas de problème, contactez le fournisseur.  
Pour toute réclamation éventuelle, conserver fidèlement de l'emballage afin de permettre la traçabilité du lot de production.  
Le produit ne doit pas être modifié. Toute modification qui serait apportée annule la garantie et peut rendre l'appareil dangereux.  
FOSNOVA s.r.l. décline toute responsabilité pour les dommages provoqués par une installation non conforme aux indications données.  
L'installation de l'appareil doit respecter les règles de l'art.  
Pour connaître l'année et le mois de fabrication, les caractéristiques techniques et les paramètres, consulter l'étiquette de marquage.  
Die Anleitungen müssen strengstens befolgt werden, damit ein korrekter und sicherer Betrieb gewährleistet werden kann. Dieses Merkblatt für zukünftige Einsatznotwendigkeiten aufbewahren. Falls Probleme auftreten, kontaktieren Sie den Lieferanten.  
Das Blatt, welches sich auf der Verpackung befindet, muss gut aufbewahrt werden, da es auf diese Art und Weise im Falle von Reklamationen nützlich sein wird.  
Am Produkt dürfen keine Modifikationen vorgenommen werden. Jede willkürliche Änderung lässt die Garantie defektiv werden und kann dazu führen, dass das Produkt eine Gefahr darstellt.  
Das Unternehmen FOSNOVA s.r.l. übernimmt keinerlei Haftung für Schäden, die durch ein Produkt verursacht werden, das nicht gemäß den Anleitungen montiert worden ist.  
Die Installation des Produkts muss fachgerecht durchgeführt werden.  
In Bezug auf die Produktmarke, Eigenschaften und Parameter siehe Kennzeichnung auf der Etikette.  
Seguir atentamente las instrucciones a fin de garantizar un funcionamiento correcto y seguro.  
Conservar esta hoja para necesidades futuras. En caso de problemas, póngase en contacto con el proveedor.  
Conservar la etiqueta de embalaje para permitir localizar el lote de producción en caso de reclamación.  
El producto no ha de modificarse. Cualquier cambio anula la garantía y puede hacer peligroso el producto.  
FOSNOVA s.r.l. declina toda responsabilidad por daños provocados por un producto de su marca si no se ha montado con arreglo a las instrucciones.  
La instalación de los productos tiene que realizarse cumpliendo con todas las reglas.  
Para el año y el mes de producción, características y parámetros, véase la etiqueta de marcado.  
Ugyor az utasításokat figyelmesen és pontosan kell követni, a biztonságos működés érdekében.  
Az utasításokat meg kell őrizni a jövőbeli szükséglet miatt.  
A FOSNOVA s.r.l. nem vállal felelősséget a termék helytelen telepítéséből eredő károkért.  
A termék nem szabad módosítani. Minden módosítás megsemmisíti a garanciát, és veszélyes lehet a termék használata.  
A FOSNOVA s.r.l. nem vállal felelősséget a termék helytelen telepítéséből eredő károkért.  
A termék nem szabad módosítani. Minden módosítás megsemmisíti a garanciát, és veszélyes lehet a termék használata.  
Aby zagwarantować prawidłowe i bezpieczne użytkowanie urządzenia należy dokładnie przeczytać instrukcję.  
Przebieg montażu i parametry urządzenia należy zgłaszać wyłącznie przy zakupie.  
Przebieg montażu i parametry urządzenia należy zgłaszać wyłącznie przy zakupie.  
FOSNOVA s.r.l. declina toda responsabilidad por daños provocados por un producto de su marca si no se ha montado con arreglo a las instrucciones.  
La instalación de los productos tiene que realizarse cumpliendo con todas las reglas.  
Para el año y el mes de producción, características y parámetros, véase la etiqueta de marcado.  
Ugyor az utasításokat figyelmesen és pontosan kell követni, a biztonságos működés érdekében.  
Az utasításokat meg kell őrizni a jövőbeli szükséglet miatt.  
A FOSNOVA s.r.l. nem vállal felelősséget a termék helytelen telepítéséből eredő károkért.  
A termék nem szabad módosítani. Minden módosítás megsemmisíti a garanciát, és veszélyes lehet a termék használata.  
Aby zagwarantować prawidłowe i bezpieczne użytkowanie urządzenia należy dokładnie przeczytać instrukcję z załącznikami.

Eco Pannelo luminoso Pannelo B  
2700/3000K = Risk Group 0  
Eco Pannelo - Pannelo B (DSL LED) CL I & CL II IP20 V.A. / IP40 V.L.  
4000K = Risk Group 1

Eco Pannelo luminoso Pannelo B  
2.9 Kg  
Peso max - Max weight Poids max - Höchstgewicht Peso max - Peso máx Máx. sec - Waga máx

Eco Pannelo luminoso R2 - Pannelo B R2  
2.9 Kg  
Peso max - Max weight Poids max - Höchstgewicht Peso max - Peso máx Máx. sec - Waga máx

Eco Pannelo luminoso 2x2  
3.0 Kg  
Peso max - Max weight Poids max - Höchstgewicht Peso max - Peso máx Máx. sec - Waga máx

Eco Pannelo luminoso R4  
7.4 Kg  
Peso max - Max weight Poids max - Höchstgewicht Peso max - Peso máx Máx. sec - Waga máx

Art.	Acc. (*)	Voltage Vac	Frequency Hz	Tp °C (Tq 30°C)
1840 - 1843 - 1844 - 1846 - 1847 - 1852 - 1853	Included	220-240	50/60	60

Art. 1840 - 1843 - 1844 - 1846 - 1847 - 1852 - 1853  
Acc. (\*) Included  
Voltage Vac 220-240  
Frequency Hz 50/60  
Tp °C (Tq 30°C) 60

Max. 85  
Max. 170 (\*\*)  
IP20 V.A.

IP20 V.A. / IP40 V.L.

Acc. FOSNOVA INCLUDED 1-10V or DALI

Acc. FOSNOVA INCLUDED 1-10V or DALI

Acc. FOSNOVA INCLUDED 1-10V or DALI

Acc. FOSNOVA INCLUDED 1-10V or DALI

220-240Vac 50/60Hz

IP20 V.A.

TP °C

Min. 100mm

Min. 100mm

IP40 V.L.